

*Sola, B.*

**Trgovski Učni Zavod**

---

---

*Spic*  
*29/8.39.*

**Izvestje**

---

---

**Ljubljana 1935**

---

---

**Izdalo in založilo ravnateljstvo**



**Trgovski Učni Zavod**

---

---

**Izvestje**

---

---

**Ljubljana 1935**

---

---

**Izdalo in založilo ravnateljstvo**

TISKARNA »SLOVENIJA« V LJUBLJANI  
(PREDSTAVNIK A. KOLMAN)

## Vsebina

	Stran
Nove smeri v privatnem in trgovskem šolstvu . . . . .	3
Delo in namen stenotipistovskega tečaja . . . . .	5
»Strokovna izobrazba« . . . . .	8
Poročilo ravnateljstva trgovskega učnega zavoda za šolsko leto 1934/35 . . . . .	14
Letopis enoletnega trgovskega tečaja . . . . .	13
Letopis stenotipistovskega, večernega trgovskega in ostalih tečajev TUZ . . . . .	14
Pregled učnega osebja TUZ za šolsko leto 1934/35	16
Učenci enoletnega trgovskega tečaja v šolskem letu 1934/35 . . . . .	17
Učenci ostali tečajev trgovskega učnega zavoda v šolskem letu 1934/35 . . . . .	18
Edicije TUZ . . . . .	19
Naznanila ravnateljstva TUZ za šolsko leto 1935/36	21
Tečaji, ki jih priredi TUZ v šolskem letu 1935/36	21
Plačila . . . . .	25
Podrobna določila za plačila posameznih tečajev	26
Uradovanje TUZ . . . . .	27



## Nove smeri v privatnem in trgovskem šolstvu

Kakor vse gospodarsko in kulturno življenje, kaže v svojih odtenkih tudi privatno trgovsko šolstvo v vseh zapadnih deželah neko negotovost, iskanje novih poti, da zadovolji novim tokovom časa, ki stavljajo njegove absolvente pred povsem nove, doslej marsikje nepoznane probleme. Tako opazujemo drugod in pri nas, da preživlja privatno trgovsko šolstvo zunanjo in notranjo krizo.

Zunanjo krizo povzročajo prilično isti razlogi, ki so vzrok splošne gospodarske stagnacije. Neposredna tesna povezanost ravno privatnega trgovskega šolstva z vsem gospodarskim življenjem se kaže tudi v številčnem obisku in zanimanju za tovrstno stroko. Reči moremo, da je privatno trgovsko šolstvo najboljši termometer gospodarske konjunktуре svoje dežele in dobe.

Toda ni samo iskati vzroka splošne nestalnosti privatnega trgovskega šolstva v zunanjih okoliščinah. Nehote se mōra poroditi vsakemu mislečemu opazovalcu, še bolj seveda aktivnemu delavcu na tem polju, misel, da je vsled že omenjene povezanosti gospodarskega življenja s privatnim trgovskim šolstvom nastala tudi neka reciprociteta med obema, to se pravi, da je gospodarsko življenje vendarle v gotovi meri tudi

odraz ljudi in njihove vzgoje, ki so jo prejeli v znatni meri ravno v privatnem trgovskem šolstvu. In če motrimo položaj strokovnega šolstva s tega vidika, moramo reči, da je zašlo privatno trgovsko šolstvo v hudo notranjo krizo, ker je postalo šablonsko, ker ni vzgajalo inicijativnih, vztrajnih, v novo dobo usmerjenih ljudi, nego predvsem samo suhe upravne in slične uradnike.

Privatno trgovsko šolstvo ima namreč vse bolj elastično strukturo, obenem tudi vse bolj tesno povezanost s praktičnim gospodarskim življenjem, kakor je to mogoče pri obsežnem in kompliciranem javnem strokovnem šolstvu. In iz tega dejstva sledi tudi njegova naloga, da mora usmerjati svoje delo v čim sodobnejšo, naprednejšo in praktičnejšo orientacijo, da mora zadovoljevati potrebam in zahtevam gospodarskega pridobitnega življenja v njegovih najbolj aktualnih potrebah. Čim se pa šablonizira vzgojno in pripravljalno delo privatnega trgovskega šolstva v neke določene, okorele oblike, mora nujno nastopiti paradoksen pojav, da postanejo sodobnejše od njega celo javne strokovne šole in to kljub njihovim kompliciranim sistemom. S tem trenutkom pa postanejo vse tovrstne privatne ustanove zastarele, še več, celo odvišne. Ker je pa za gospodarsko življenje regulativ privatnega strokovnega šolstva nujna zahteva, zato ga tudi v takem stanju ne bi bilo mogoče brez škode za splošno gospodarsko življenje sploh izločiti in zato srečujemo marsikje pojav, da životari po raznih krajih večje število starih, svoj čas renomiranih in odličnih privatnih trgovskih šol, ki se pa v toku in duhu časa niso mogle znajti.



Ta pojav nam je razumljiv, ker nov čas zahteva pač nove ljudi; in ravno skoro pri vseh tovrstnih zavodih opazujemo pojav, da jih vodijo večinoma še priletni, sicer vse časti vredni pedagogi, ki uporabljajo v prilično vseh ozirih stare, danes že davno preživele pedagoške in strokovne metode.

Naš Trgovski učni zavod skuša kot najmlajša privatna trgovska šola v Sloveniji, ki ni obtežena s kako nepraktično okorelo tradicijo, v vseh smereh odoleti zahtevam sodobnega gospodarskega življenja: uvaja moderne, za današnjo dobo potrebne predmete, uporablja najboljša sodobna pedagoška sredstva, vzbuja v svojih učencih inicijativnost, odpira jim vidike za osamosvojitvev in aktivno udeležbo v gospodarskem življenju — vse to v najtesnejšem sodelovanju vzgojiteljev in učencev.

Tako utira on nova pota, kaže nove smeri v privatnem trgovskem šolstvu, smeri, ki kažejo v boljšo gospodarsko in s tem povezano splošno kulturno bodočnost naroda.

Prof. Anton Krošl.

## **Delo in namen stenotipistovskega tečaja**

Ko me je vodstvo šole naprosilo, naj kot sodelavka stenotipistovskega tečaja napišem o njem par odstavkov, se mi zdi najbolj primerno, da priobčim v tem članku dopis, ki sem ga prejela od neke absolventke tega tečaja. Upam, da mi gospodična tega ne bo zamerila, ker pišem brez

njenega privoljenja, saj podpisa ne bom priobčila. Pismo se v izvlečku glasi:

»... Ker sem se v Vašem stenotipistovskem tečaju mnogo naučila, v že znanih stvareh pa izpopolnila svoje znanje, se cenj. vodstvu najtopleje zahvaljujem. Nisem pričakovala od tega tečaja toliko uspeha. Mnogo sem premišljala, ko sem bila še doma, naj se li vpišem, ali ne. Plačevati 120 Din mesečno je bilo za mene nekoliko preveč. No, pa končno sem se le nekako za to odločila, in že prvo uro pouka sem morala potrditi in odobriti v sebi sklep, da sem to storila.

Prijazna učilnica, prijeten pa strog nastop vseh gg. profesorjev, ki so nam pričeli že s prvo uro prikazovati vso korist tega tečaja in so to s svojim trudom uresničevali vse leto, me je priklenilo na trden sklep, delati in se truditi. Tako je bilo treba že v začetku resnega dela. Stenografija mi je delala največ preglavic. Mnogo vaje, ki je za to potrebna, obenem pa še domače delo, me je precej okupiralo. Zato pa sem se razvedrila pri drugih predmetih, tako pri korespondenci, reklami, knjigovodstvu in računstvu. Najbolj pa mi je ugajalo strojepisje.

Ker ima stenotipistovski tečaj namen pripravljati tipkarice in stenotipistke, sta bila naša glavna in vsakdanja predmeta strojepis in stenografija. Strojepisja sem se še prav posebno veliko naučila, ker je vodstvo TUZ zelo naklonjeno svojim učencem in nam je dovolilo tipkanje dnevno, kolikor se nam je zahotelo.

Prehitro se je leto bližalo koncu. Prišel je že maj, pričela sem že misliti na končni izpit, ko sem nenadoma dobila službo, za kar se moram zahvaliti zlasti zavodu. — Ko se torej osebno

ob koncu šolskega leta ne morem javiti vodstvu, dovolite, da tem potom izrazim svojo vdano zahvalo...«

Kakor razvidite iz gornjega, ravno stenotipistovski tečaj ni brezpomemben, čeravno ima le 2 do 3 ure pouka dnevno, saj je namenjen onim, ki so prezaposleni, nimajo mnogo predizobrazbe, pa tudi ne denarnih sredstev in so jim na razpolago samo jutranje ure. Glavno je, da imajo resno voljo delati in se učiti, potem se mora tudi pri tem pouku zmagati. Saj zavod stoji z vsemi svojimi močmi ob strani svojih učencev, pomaga jim z voljo tudi do težkega dela, skuša jim vcepiti spoznavanje, da se z delom in znanjem odpirajo človeku poti vedno dalje, naprej, v vse polno bogastvo življenja. Saj danes močno čutimo, kako razklan in neurejen je naš človek, kako pozablja na sebe, da bi se rešil dela in skrbi, kako zatipa včasih nekaj, kakor slepec stezo, ki naj ga popelje domov.

In prav radi tega, ker to vemo, ker nam stopa vedno jasneje pred oči, skušamo z vedno novimi možnostmi ustvarjati in izpopolnjevati vire, potom katerih more postati človek zadovoljnejši in gmotno močnejši. In zato ima stenotipistovski tečaj še prav poseben cilj, zadovoljiti one učence — in takih je večina — ki so preobloženi z delom ali pa nimajo dovolj denarnih sredstev, da se omogočijo s svojim znanjem v vsaki službi in izstopijo iz šole kot dobri stenotipisti(ke) oz. dobre strojepiske.

Vedno stoji pri naših učencih pred nami njihov duševni obraz, ki zahteva naše nezlomljive volje, uvidevnosti in prijateljskega ravnanja, delati moramo, vztrajati v skupnem delu, da

lahko zapusti učenec šolo dobro pripravljen za vsakršno službo, da ne pusti v nas skrbi, da se nismo dovolj trudili zanj in da ni mogoč za gospodarsko življenje.

Vsako odkrito, nezahrbtno delo mora roditi uspeh. In naše delo, ki temelji na teh načrtih, mora biti odločnost, sila, ki hoče pomagati venomer kvišku, ki hoče razgibanosti vedno dalje in vedno globlje; naše delo mora biti volja, neuklonljiva, mora biti tista moč, ki je večna kakor skala, kakor hrast, ki kljubuje viharju in času.

Naš zavod hoče, da navdahne učence s tistim upanjem, ki vedno znova oploja svet s svežim, ustvarjajočim življenjem, hoče jim dati moči, da so pripravljeni in zmožni tudi nekaj novega ustvariti in doseči. Z vsemi svojimi tečaji pa ima en sam smoter: pomagati ljudstvu kvišku, pomagati srednjemu in malemu človeku na noge predvsem v gospodarskem in kulturnem oziru.

Iva Kraker.

### »Strokovna izobrazba«

Ko so prvi učenci končali šolsko leto Dopisne trgovske šole, jim nikakor ni bilo dovolj, da so prejeli predavanja in storili svoje dolžnosti do šole. Vedeli so, da njihovi cilji še niso doseženi. Vprašanje izobraževanja se jim je zdelo življenjsko važno. Zeleni so nečesa, kar bi jih stalno vzgajalo in družilo, pomagalo orati trdo ledino življenja. Na pobudo svojih lastnih čuvstev so si ustanovili organizacijo, društvo »Strokovna izobrazba«, ki naj bi bilo v korist posameznika in v blagor skupnosti.

Vodilo naj bi se po idealnih načelih in kazalo najkrajšo pot iz zagate današnjega časa.

Prvi namen društva je, da dvigne s strokovnim poukom in delom gospodarsko, trgovsko in kulturno izobrazbo med najširšimi sloji naroda, da pospeši kar najintenzivnejše splošno narodni gospodarski preporod; v to svrhu skuša omogočiti zlasti nižjim slojem, da se temeljito izobrazijo v splošnih in kulturnih predmetih, na kar najbolj umsko dostopen in gmotno zmogljiv način.

Kakor je društvo še mlado, se lepo razvija, razmahnilo se je že širom Slovenije. V tem pogledu se imamo zahvaliti posebno vodstvu zavoda za njegovo sodelovanje.

Odbor je imel letos polne roke dela; posebno požrtvovalna se je izkazala naša tajnica gdč. Mara Grandova, ki je posvetila vsak dan dve uri dela za društvo brezplačno. Odposlano je bilo okoli 800 dopisov in okrožnic na naše člane. Društvo šteje danes nad sto rednih članov, kar znači lep napredek napram lanskemu letu. Poleg tega ima še številne podperne in 6 ustanovnih članov.

Društvo je imelo v preteklem letu 24 rednih sej, na katerih so se razmotrivala važna društvena in gospodarsko-kulturna vprašanja.

Prvotno ustanovljeni odbor se je že tako reorganiziral, da more danes zadostiti vsaki potrebi članov. Ima svojo lastno »Gospodarsko posvetovalnico«, »Hranilni in posojilni odsek«, »Kulturno prosvetni odsek«, »Družabni odsek«. Vodi tudi inicijativno delo za izdajo lastnega lista.

Vsak odsek zase je važen del celote in more po svoji kvalifikaciji ustreči in zadovoljiti vse člane. **Gospodarska posvetovalnica** (vodja g. Vrbinč) daje potrebna navodila in pojasnila pri vodstvu in ustanavljanju podjetij, posreduje svojim članom kredite, pomaga pri iskanju služb itd.

**Hranilni in posojilni odsek** (vodja g. Iskra) skuša izvesti med člani sistematično štednjo in jim nuditi cenen kredit. Vlaga se lahko vsak najmanjši znesek, ki je vsak trenutek na razpolago in obrestna mera je kljub temu visoka. Obrestna mera posojil pa je minimalna. Prospch tega odseka je razveseljiv in zagotavljen.

**Naš prosvetni odsek** je imel zasnovanih več prosvetnih predavanj, katere je pripravil naš g. prof. V. Černe. Vršila naj bi se z različnimi deklamacijami in petjem, katera pa so se morala na žalost opustiti zaradi splošne žalosti.

**Družabni odsek**, ki je pod skupnim vodstvom gdč. Grandove in g. Janca, skrbi za medsebojno družabnost, prireja izlete, ekskurzije in zabavne večere. Letos je imel svoj drugi dobro obiskani Miklavžev večer za svoje člane in stariše, na katerem je bil vsak navzoči primerno obdarovan.

Na družabnem večeru dne 1. februarja je bila predana častna diploma naši ustanovni članici gdč. Marji Brenovi. Obisk tega večera je bil polnoštevilen, tudi društvena blagajna je prišla na svoj račun. Program večera je bil zelo pester.

Tretji in zadnji večer se je vršil z lepim sporedom in dobro obiskan 28. februarja.

Na odborovi seji dne 21. junija 1934. je odbor sklenil, da bo s sodelovanjem DTS stremil za tem, da se prične izdajati mesečno revijo, ki bo zastopala gospodarsko kulturno orientacijo društva. Za izdajanje revije se je osnoval konzorcij, ki skrbi, da list čimpreje izide. Kljub temu, da je že mnogo gradiva zbrana, z izdajanjem radi finančnih ozirov še nismo pričeli. Za letošnjo jesen pa je izdaja lista zagotovljena. List se bo imenoval »Izobrazba«, in bo izhajal mesečno. Naročnina bo znašala za člane **Din 24.—**, za nečlane **Din 32.—** letno; ustanovni člani bodo prejeli list brezplačno.

21. oktobra 1935 je imelo društvo žalno sejo za pok. Viteškim kraljem Zediniteljem Aleksandrom I. Na pogrebu v Beogradu je zastopal društvo g. Bojc. Društvo se je vpisalo v sožalno knjigo na banovini in poslalo gradivo v spominski arhiv Mest. načelstvu v Ljubljani.

Po sklepu lanskega občnega zbora bo društvo po deželi, kjer je več članov skupaj v svrhu specializacije osnovalo klube, katerim bo po možnosti načeloval eden od odbornikov in bodo dobili naše predavatelje.

Važno vzgojno sredstvo obetajo postati **izmenjave** naših članov s člani sličnih ustanov v tujini. Radi ne-

povoljnih razmer se še ni moglo pristopiti k realizaciji, vsekakor pa je to argument, ki je vreden, da mu posvetimo pažnjo.

Prijatelji našega pokreta, družite se v organizacijo in širite izobrazbo v vse plasti naroda!

**Jakob Modrijan, odbornik.**

---

*Za vpis v TUZ uporabite vpisnico  
na koncu tega Izvestja!*

*Vse informacije za vpis v TUZ  
in šolanje pri TUZ daje vodstvo  
Zavoda brezplačno.*

## **Poročilo**

**ravnateljstva trgovskega učnega zavoda  
za šolsko leto 1934/35**

Vodstvo TUZ podaja s tem svojim sodelavcem, svojim absolventom, kakor tudi vsem prijateljem, ki so se za napredek našega zavoda zanimali ali se pa še bodo zanimali, v naslednjem pregledno poročilo o delovanju zavoda v preteklem letu 1934/35.

V smislu pravilnika je priredil zavod v preteklem letu sledeče tečaje:

**Enoletni trgovski tečaj.**

**Stenotipistovski tečaj.**

**Večerni trgovski tečaj.**

**Več jezikovnih, stenografskih in strojepisnih tečajev.**

**Posebni tečaj za izpopolnitev v knjigovodstvu in v kontorskih delih.**

Obisk tečajev je bil na splošno zadovoljiv. Iz praktičnih pedagoških razlogov je skušal zavod z intenzivnim delom v **manjših skupinah** doseči v kratkih učnih dobah čim boljši uspeh, metoda, ki se je na splošno izkazala kot najprikladnejša in za našo dobo najuspešnejša.

Pri svojem stremljenju za najizdatnejšim učnim in s tem življenjskim uspehom je našlo vodstvo zavoda najboljšo oporo pri svojih sodelavcih, gg. profesorjih in nastavnicah, kakor tudi polno razumevanje pri svojih učencih.



Njim vsem, kakor tudi številnim prijateljem našega zavoda, ki so moralno podpirali idealno stremljenje zavoda, izreka vodstvo ob koncu šol. leta svojo najtoplejšo zahvalo s prošnjo, da ohranijo vsi zavodu svojo naklonjenost in mu pomagajo do vedno večjega napredka v njegovem strokovnem stremljenju.

## LETOPIS ENOLETNEGA TRGOVSKEGA TEČAJA

Redno vpisovanje se je začelo dne 10. septembra in je trajalo do dne 13. septembra 1935.

Redni pouk se je začel 15. septembra 1935.

Konference so se vršile: otvoritvena dne 12. septembra, dalje redne dne 27. oktobra, 29. novembra, 19. decembra (semestralna), 14. februarja, 11. aprila, 6., 24., 25. in 27. junija.

Dne 10. oktobra je odpadel radi smrti blagopokojnega Njeg. Vel. Viteškega kralja Aleksandra I. Zedinitelja, pouk.

Dne 15. oktobra se je vršila komemoracija za blagopokojnim Njeg. Vel. Kraljem Aleksandrom I. Zediniteljem z nagovorom ravnatelja zavoda.

Dne 18. oktobra se je zavod korporativno udeležil pogrebni svečanosti Njeg. Vel. Kralja Aleksandra I. Zedinitelja (ob 8. uri sv. maša pri frančiškanih, nato slovesnosti na Kongresnem trgu).

31. oktobra proslava praznika štedenja.

3. novembra dies directorialis.

9. novembra obmesečnina smrti Njeg. Vel. Kralja Aleksandra I. Zedinitelja (sv. maša, udeležba žalnega koncerta v Unionu).

1. decembra proslava praznika Zedinjenja.  
 22. decembra zaključek I. polletja in razdelitev polletnih izkazov.  
 Od 23. decembra do 10. januarja so trajale božične počitnice.  
 4. februarja Strossmayerjeva proslava.  
 Od 18. aprila do 1. maja so trajale veliko-nočne počitnice.  
 22. maja izlet v Škofjo Loko in na Ljubnik.  
 25. maja proslava praznika sv. Cirila in Metoda.  
 7. junija avtobusna ekskurzija v Celje, ogled tovarn.  
 8. junija zaključek pouka. Ogled velesejma.  
 Od 17. do 27. junija zaključni izpiti.  
 28. junija zaključek šolskega leta, razdelitev izpričeval.

## LETOPIS STENOTIPISTOVSKEGA, VEČER- NEGA TRGOVSKEGA IN OSTALIH TEČAJEV TUZ.

Do 1. oktobra reden vpis v stenotipistovski tečaj.

Dne 1. oktobra začetek jezikovnih tečajev.

Dne 2. oktobra začetek rednega pouka stenotipistovskega tečaja.

Dne 10. oktobra je odpadel pouk vseh tečajev radi smrti Viteškega Njeg. Vel. Kralja Aleksandra I. Zedinitelja.

Do 15. oktobra vpis v večerni trgovski tečaj.

Dne 15. oktobra se je vršila komemoracija za Njeg. Vel. kraljem Aleksandrom I. Zediniteljem.

Dne 16. oktobra začetek pouka Večernega trgovskega tečaja.

Dne 18. oktobra korporativna udeležba pogrebnih svečanosti.

Dne 31. oktobra proslava praznika štedenja.

Dne 3. novembra dies directorialis.

Dne 9. novembra obmesečnina smrti Njeg. Vel. kralja Aleksandra I. Zedinitelja.

Dne 1. decembra proslava praznika Zedinjenja.

Dne 22. decembra zaključek I. semestra; priobčitev uspeha.

Od 23. dec. do 20. januarja pri stenotipistovskem tečaju bož. počitnice.

Od 23. dec. do januarja pri več. teč. trg. in ostalih tečajih božične počitnice.

Dne 4. februarja pri stenotipistovskem tečaju proslava Strossmayerja.

Dne 11. aprila zaključek rednega pouka pri večernem trg. tečaju, nato dnevne repeticije do 1. maja.

Od 18. aprila do 1. maja velikonočne počitnice pri ostalih tečajih.

Od 1. do 7. maja zaključni izpiti večernega trgovskega tečaja; isti dan razdelitev potrdil.

Dne 25. maja proslava praznika sv. Cirila in Metoda.

Dne 31. maja zaključek jezikovnih, strojepisnih in dr. tečajev.

Dne 17. junija zaključek pouka pri stenotipistovskem tečaju.

Dne 18. junija izpiti pri stenotipistovskem tečaju.

Dne 28. junija razdelitev izkazov vseh tečajev.

## PREGLED

učnega osebja TUZ za šolsko leto 1934/35

Ravnatelj: prof. Anton Krošl, poučeval nemško dopisje in nemščino (I. semester).

### Učno osebje:

Profesor Capuder France, poučeval slov. korespondenco.

Profesor Černe Vladimir, poučeval knjigovodstvo, trgovinstvo, trgovsko, menično in stečajno pravo, srbohrvaško dopisje in vodil kontor.

Profesor dr. Eržen Robert, vodil strokovni tečaj nemščine.

Profesor ing. Gombač Bruno, poučeval blagovnanstvo in gospodarski zemljepis.

Akad. slikar in grafik Miklavec Ivo, poučeval reklamo in lepomis.

Strokovna nastavnica Kraker Iva, poučevala strojepis in vodila stenografske vaje; razredničarka stenotipistovskega tečaja.

Strokovna nastavnica Makovec Ivanka, poučevala strojepis.

Profesor Sič Franjo, poučeval knjigovodstvo.

Profesor Sivec Lojze, poučeval trgovsko računstvo, razrednik enoletnega trgovskega tečaja.

Profesor dr. Svetelj Blaž, poučeval slov. stenografijo.

Profesor dr. Šarabon Vinko, poučeval nemščino (II. sem.).

UČENCI ENOLETNEGA TRGOVSKEGA TE-  
ČAJA V ŠOLSLEM LETU 1934/35

Benetek Ferdinand, Hrastnik.  
Bizjak Josipina, Ljubljana.  
Dolenc Nikolaja, Ljubljana.  
Eisenstädter Emilija, Ljubljana.  
Fischer Anton, Radovljica.  
Frankl Bogoljub, Ljubljana.  
Gernedl Milan, Litija.  
Golob Adalberta, Ljubljana.  
Hvastja Danica, Savlje.  
Jurc Pavla, Ljubljana.  
Keše Mila, Ljubljana.  
Koželj Zdenka, Mokronog.  
Langus Stanko, Češnjice.  
Martinec Ivan, Ljubljana.  
Matko Katarina, Ljubljana.  
Novak Marjan, Vič.  
Pečar Filip, Dravljje.  
Peterka Teodozija, Količevo.  
Polach Jelka, Ljubljana.  
Požun Ana, Sevnica.  
Rom Matija, Kočevje.  
Roš Alfonz, Ljubljana.  
Rozman Mira, Ljubljana.  
Sket Milena, Sv. Lenard v Sl. goricah.  
Slapar Marija, Ljubljana.  
Stopar Božena, Ljubljana.  
Škof Vera, Ljubljana.  
Škrlec Henrijeta, Ljutomer.  
Trampuš Danica, Medvode.  
Trojar Fani, Ljubljana.

Valentinčič Marija, Štepanja vas.  
Vodopivec Antonija, Črnuče.  
Zaje Minka, Sneberje.  
Zamljen Anka, Ljubljana.  
Zupančič Miljutin, Ljubljana.

## UČENCI OSTALIH TEČAJEV TRGOVSKEGA UČNEGA ZAVODA V ŠOLSLEM LETU 1934/35

Ahlfeld Gerta, Ljubljana.  
Bahar Egidija, Ljubljana.  
Brezovar Ivana, Ljubljana.  
Brus Franc, Ljubljana.  
Cotič Cvetka, Ljubljana.  
Černič Danilo, Ljubljana.  
Češnik Viktorija, Ljubljana.  
Čemažar Stanko, Ljubljana.  
Dolničar Joško, Ljubljana.  
Dominko Dušan, Ljubljana.  
Ferrario Marija, Ljubljana.  
Ferenz Mira, Ljubljana.  
Gregorič Hela, Ljubljana.  
Habjan Terezija, Ljubljana.  
Jenčič Hubert, Ljubljana.  
Jungdorfer Ernest, Ljubljana.  
Kopač Peter, Novo mesto.  
Košir Jože, Kozarje.  
Kovač Mara, Ljubljana.  
Kralj Zora, Ljubljana.  
Lapajne Cveta, Ljubljana.  
Ledl Suzana, Ljubljana.  
Medvešček Slava, Ljubljana.  
Mezmarčič Hedvika, Ljubljana.

Modic Martin, Ljubljana.  
Nagy Ernest, Ljubljana.  
Peruzzi Pavla, Ljubljana.  
Petrič Melita, Ljubljana.  
Pretnar Zvonko, Ljubljana.  
Puc Lidija, Ljubljana.  
Pugelj Mica, Ljubljana.  
Radetič Štefa, Ljubljana.  
Resch Beno, Ljubljana.  
Rozman Jožica, Ljubljana.  
Rupnik Rudolf, Ljubljana.  
Siegel Grete, Ljubljana.  
Sluga Anton, Ljubljana.  
Skrbinšek Majda, Ljubljana.  
Suhadole Jožica, Ljubljana.  
Treo Ilse, Ljubljana.  
Treo Majda, Ljubljana.  
Usenik Franc, Ljubljana.  
Usenik Marija, Ljubljana.  
Varl Nadina, Ljubljana.  
Wisiak Učka, Ljubljana.  
Železnikar Ivan, Ljubljana.  
Židanik Darinka, Ljubljana.  
Žorž Olga, Ljubljana.

## EDICIJE TUZ.

V smislu svojega programa je pričela TUZ že v šolskem letu 1933/34 z izdajo prepotrebnihi strokovnih edicij, načrt, ki ga radi težko rešljivega vprašanja rentabilnosti vseh tovrstnih edicij more le postopoma in delno izvrševati. Vendar se je tudi v tem oziru moglo zopet pristopiti k izdaji novega učila praktične vrednosti.

V zalogi TUZ so doslej izšli:

Prof. Černe Vladimir: **Kontokorenti.**  
Cena Din 36.—.

Prof. Černe Vladimir: **Priročnik za trgovsko računstvo, I. in II. del.** Cena Din 30.—.

Poleg tega ima TUZ v zalogi in v dogovoru z DTŠ skripta za vse predmete, ki jih poučuje in jih stavi radevolje na razpolago vsem svojim učencem, ki imajo tako delo znatno olajšano, si s tem zagotovo trajnejšo zagotovitev strokovnega znanja in to v znatno večjem obsegu nego bi bilo to mogoče brez skript.



V miselnem strokovnem programu in pripravi na  
je v šolskem letu 1938/39 izdelana prva poročila  
strokovnih edicij, učitelj, da ga radike, ki so  
ljudski splošna razpoložljiva, vsa potrebna  
ediciji) more le postopoma in hitro razvijati. V  
dat se je tudi v tem, kar je bilo v preteklosti  
izdani) novega učila predložiti v študiju.



## Naznanila

ravnateljstva TUZ za šolsko leto 1935/36.

### Vpis:

Predvpis v vse tečaje zavoda se vrši ves mesec avgust in dalje do časa rednega vpisa, ki je določen pri posameznem tečaju posebej. K predvpisu oz. vpisu je treba prinesiti krstni list, zadnje šolsko izpričevalo in izpolniti vpisnico, ki se nahaja na koncu tega izvestja. Obenem je treba tudi plačati vpisnino in v času rednega vpisa prvi obrok šolnine.

Predvpis (oz. vpis) se vrši vsak delavnik od 1. avgusta dalje v prostorih zavoda, Ljubljana, Kongresni trg 2/II. (telefon 29-86) od 9—12 in od 16—18.

Predvpis se lahko izvrši <sup>tudi</sup> ~~samo~~ pismeno. V tem slučaju je treba izpolniti vpisnico, jo odgovarjajoče dati podpisati in jo s krstnim listom in zadnjim šolskim izpričevalom poslati **priporočeno** vodstvu zavoda, po položnici zavoda (štev. ček. rač. Poštne hran. 16.657) pa je treba nakazati odgovarjajoči znesek za vpisnino in ev. 1. obrok šolnine.

Tečaji, ki jih priredi TUZ v šolskem letu 1935/36.

### 1. Enoletni trgovski tečaj:

Obvezni predmeti: Nauk o trgovini, trgovsko in menično pravo, kujigovodstvo, trgovsko računstvo, korespondenca: slovenska, srbo-

hrvaška, nemška, nauk o reklami, slovenska steno-  
grafija, strojepis, zemljepis, blagoznanstvo, lepo-  
pis, vzorni kontor.

**Neobvezni predmeti:** nemška steno-  
grafija, nemščina, francoščina, italijansščina, an-  
gleščina.

**Pogoji za sprejem v Enoletni trgovski**  
tečaj: Dovršena nižja gimnazija z nižjetečajnim  
izpitom oz. dovršena meščanska šola z završnim  
izpitom. — Izjemoma se morejo sprejeti tudi  
učenci in učenke z nižjo predizobrazbo, vendar  
morajo polagati sprejemni izpit. Podrobna po-  
jasnila daje za vsak slučaj vsakemu interesentu  
posebej ravnateljstvo zavoda.

**Redni vpis v Enoletni trgovski tečaj** se  
vrši v dnevih od 9. septembra do vključenega  
14. septembra. Redni pouk se začne 16. septem-  
bra ob 8. uri zjutraj in traja z zaključnimi izpiti  
vred do 28. junija 1936.

Ta tečaj je po svojem modernem strokovnem pro-  
gramu, sodelujočem osebju in doseženih uspehih pri-  
znano eden najboljših v naši državi.

## **2. Stenotipistovski tečaj:**

**Obvezni predmeti:** Slovenska steno-  
grafija, strojepis, izbrana poglavja iz trgovin-  
stva, knjigovodstva, korespondence, reklame, trg.  
računstva.

**Neobvezni predmeti:** Nemščina, fran-  
coščina, italijansščina.

**Pogoji za sprejem:** Dovršeno 14. leto  
starosti in po možnosti dva razreda srednje ali  
meščanske šole.

**Redni vpis v stenotipistovski tečaj** se vrši  
od 23. septembra do vključno 1. oktobra, redni

pouk se začne dne 2. oktobra ob 8. uri in traja z izpiti do 28. junija 1936.

Ta tečaj je predvsem priporočljiv vsem deklicam, ki žele postati prvovrstne strojepisne in stenografinje.

### 3. Večerni trgovski tečaj:

**Obvezni predmeti:** Knjigovodstvo, trgovsko računstvo, korespondenca: slovenska, nemška, trgovinstvo, trgovsko, menično in stečajno pravo, stenografija.

**Neobvezni predmeti:** Strojepisje in jeziki.

**Pogoji za sprejem v Večerni trgovski tečaj:** Dovršeno 16. leto starosti in praktična zaposlitev v kakem pridobitnem podjetju.

**Redni vpis v Večerni trgovski tečaj** se vrši od 10. do 15. oktobra poleg običajnih ur še tudi vsak dan v času od 18. do 19. ure zvečer.

Ta tečaj priporočamo zlasti vsem tistim, ki čutijo vsled vsakodnevne prakse potrebo izpopolnjevanja svoje pomanjkljive oz. dopolnjevanja svoje nedovoljne strokovne izobrazbe. Urnik tečaja se priredi v sporazumu z udeleženci tako, da imajo redoma poleg sobote še en večer v tednu prost. Tako je obisk omogočen prav vsem.

### 4. Višji trgovski tečaj. (V pripravi.)

**Obvezni predmeti:**

Knjigovodstvo, trgovsko računstvo, politična aritmetika, nacionalna ekonomija, nauk o tarifah, taksah, carinah, geopolitika in še nekateri predmeti praktičnega značaja.

**Neobvezni predmeti:** Nemška stenografija in jeziki v poljubni stopnji.

Pogoji za sprejem v Višji trgovski tečaj: Dovršitev katerekoli trgovske srednje šole ali enoletnega ali večernega trgovskega tečaja s primerno prakso v pridobitnih podjetjih.

Redni vpis v Višji trgovski tečaj se vrši 17., 18. in 19. oktobra, redni pouk se začne v ponedeljek, dne 21. oktobra ob 15. uri popoldne in traja z zaključnimi izpiti do 31. maja 1936.

Z ustanovitvijo tega specialnega tečaja skuša zavod ustreči potrebi našega gospodarskega življenja, ki zahteva zlasti od voditeljev podjetij neprestano napredka in sodobne orientacije. Delo v tem tečaju je zamišljeno kot praktično seminarsko sodelovanje predavateljev in slušateljev, temelječe na neprestanem in neposrednem stiku z našim praktičnim gospodarskim življenjem. Ker bo tako delo, kakor tudi urnik urejen v smislu želj in potreb slušateljev, priporočamo obisk tega, pri nas edinstvenega tečaja vsem mladim in bodočim voditeljem vsakovrstnih podjetij. Podroben program se pošlje na željo.

## 5. Ostali tečaji.

Jezikovni tečaji: Zavod prireja za svoje učence tečaje modernih jezikov po najboljših metodah ob sodelovanju najboljših strokovnih moči; vsak jezik se poučuje v začetni in nadaljevalnih stopnjah do popolnega obvladanja jezika.

Zlasti priporočamo tečaje nemščine, francoščine, italijanščine in angleščine.

Redni vpis v jezikovne tečaje se vrši od 25. septembra do 1. oktobra, pouk se začne 2. in 3. oktobra in traja do 31. maja 1936.

Vsaka stopnja ima tedensko dogovorno po več ur pouka in se prirejajo na željo učencev dopoldanski, popoldanski oz. večerni jezikovni tečaji.

Tečajji za stenografijo (slovensko ali nemško), strojepisni tečajji, dnevni in večerni, na stroje vseh vrst, se prirejajo na željo udeležencev in se lahko začno poljubno, nabolje v začetku meseca.

Specijalni tečajji za knjigovodstvo, korespondenco in druge strokovne predmete, za skupine in poedince, za priučitev osnovnega znanja in razširitev že pridobljenega, časovno omejeni na najkrajšo dobo, se lahko začno na željo reflektantov vedno.

## PLAČILA

### Splošna določila.

Vsak učenec TUZ plača sledeče prispevke:

a) **Vpisnina.** S plačilom vpisnine postaneš reden učenec zavoda.

b) **Šolnina.** Ta se plačuje redoma v mesečnih obrokih osebno v pisarni zavoda ali po položnicah zavoda in sicer se plača 1. obrok najkasneje do začetka rednega pouka, vsak nadaljni obrok pa do vsakega 5. v mesecu v naprej. V smislu zavodovega pravilnika § 7b, predpisanega od kr. banske uprave, je dolžan plačati učenec oz. njegovi starši ali varuhi vse **obroke vpisanega tečaja**, brez ozira na vzroke, ki bi event. zahtevali prekinitev šolanja.

c) **Za skripta in izpitno takso** se oznani znesek za vsak tečaj in slučaj posebej.

d) **Pridnim in potrebnim učencem** zniža vodstvo zavoda **šolnino**. Za znižanje šolnine je treba

vložiti na vodstvo zavoda nekolkovano prošnjo, v kateri je navesti poleg razlogov za znižanje tudi točno vsoto, na katero naj se šolnina zniža. Vpisnina se ne more znižati ali vrniti v nobenem slučaju.

## **Podrobna določila za plačila posameznih tečajev**

### **1. Enoletni trgovski tečaj:**

Vpisnina: Din 80.—.

Šolnina: 10 obrokov, mesečno po Din 230.

Ker je naš Enoletni trgovski tečaj redna šola z dnevnim dopoldanskim in po potrebi tudi popoldanskim poukom, ki nadkriljuje po svoji strokovnosti daleko večino sličnih ustanov, je treba ta tečaj označiti kot **najcenejši tovrstni tečaj**.

### **2. Stenotipistovski tečaj:**

Vpisnina: Din 50.—.

Šolnina: 9 obrokov, mesečno po Din 120.

### **3. Večerni trgovski tečaj:**

Vpisnina: Din 150.—.

Šolnina: 6 obrokov, mesečno po Din 140.

### **4. Višji trgovski tečaj:**

Vpisnina: Din 150.—.

Šolnina: 8 obrokov, mesečno po Din 250.

### **5. Ostali tečajji:**

Vpisnina: za en predmet Din 50.—, za vsak nadaljni predmet Din 10.—.

Šolnina:

a) Strojepis: mesečno Din 100.—, (število obrokov se določi za vsak slučaj posebej);

b) Ostali predmeti: 8 obrokov, mesečno Din 80.—.

Dijaki vseh vrst šol, brezposelni, učenci DTŠ in učenci kateregakoli tečaja TUZ imajo pri tej šolnini 50% popusta.

Za specialne tečaje se sklene za vsak slučaj poseben dogovor.

---

## URADOVANJE TUZ.

Pisarna TUZ uraduje v mesecu juliju vsak delavnik od 9.—11. ure, od 1. avgusta dalje pa od 8.—12. in od 16.—18. ure.

Pisarna in učni prostori se nahajajo v Ljubljani, Kongresni trg 2/II. (telefon DTŠ 29-86).

Ljubljana, dne 28. junija 1935.

**Ravnateljstvo  
Trgovskega učnega zavoda  
v Ljubljani.**





Piši s črnilom  
in razločno!

Izpolni točno vse  
rubrike!

## Vpisnica

Podpisani(a) pristopam kot učenec(ka) v Trgovski  
učni zavod v Ljubljani.

Moji podatki so:

Rojen(a) sem dne ..... leta .....

v (na) .....

zadnja šola: ..... leta .....

Moj naslov: a) med šolskim letom .....

b) med počitnicami .....

Ime in poklic očeta (matere): .....

Njegov naslov: .....

V Trgovskem učnem zavodu se želim udeleževati  
pouka v (točno naznačite tečaj ali predmet): .....

Danes sem vplačal za vpisnino Din .....

za šolnino Din .....

skupaj Din .....

Izjavljam, da poznam svoje obveznosti do Trgov-  
skega učnega zavoda in da jih brezpogojno spreje-  
mam. — Plača inž toži se v Ljubljani.

..... 193.....

Podpis:

Pri nedoletnih sopodpiše oče ali varuh.

OBRNI!

## **Izveček iz »Pravilnika TUZ« predpisanega od kr. banske uprave.**

### **§ 6. Obveznosti zavoda do učencev:**

Zavod mora:

- a) nuditi učencem reden strokovni pouk, kakor to predvideva učni načrt za določeni tečaj oz. predmet;
- b) voditi evidenco o učnih uspehih in napredku svojih učencev;
- c) svojim učencem pomagati v vsakem oziru, da postanejo strokovno čim bolj izobraženi in moralno čim značajjši.

### **§ 7. Obveznosti učencev do šole:**

- a) Ko se učenec vpiše, se zaveže s svoje strani, da bo redno obiskoval pouk, izvrševal naloge, plačal določene prispevke in se v ostalem ravnal po disciplinarnem redu, veljavnem splošno za državne trgovinske šole in posebej še za TUZ.
- b) Učenec ne more redoma med letom izstopiti; izjeme dovoljuje vodstvo šole na podlagi z dokazili oprte prošnje; vendar lahko zahteva vodstvo šole plačilo vseh obrokov vpisanega tečaja brez ozira na event. vzroke, ki bi zahtevali prekinitev šolanja;
- c) za vsa plačila učenca nasproti zavodu jamčijo starši oz. varuhi.

### **§ 8. Tečaji.**

TUZ prireja redoma sledeče ustne tečaje:  
1. Enoletni trgovski tečaj; 2. Stenotipistovski tečaj; 3. Večerni trgovski tečaj; 4. Višji trgovski tečaj, 5. Strojepisne, stenografske, jezikovne in razne specialne strokovne tečaje.

# Svoje znanje si izpopolnujete sami doma!

*Dopisovalni pouk Vam  
to omogoči na boljši,  
preprostejši način;  
povrh tega Vam hrani  
čas, živce in denar.*

## Dopisna trgovska šola v Ljubljani

Vas izobrazi temeljito in hitro v vseh predmetih, katere poučuje; pouk vodi profesorji strokovnjaki.

### *Predmeti:*

A. Trgovski in združni: knjigovodstvo, slovensko dopisje, srbohrv. dopisje, nemško dopisje, trg. računstvo, reklama, nauk o trgovini, trg. in menično pravo, združništvo, združno pravo, vodstvo kreditnih združenj, vodstvo pridobitnih združenj, združno knjigovodstvo.

B. Znanstveni: Slovenščina, srbohrvaščina, nemščina, francoščina, italijanščina, angleščina, gospod. zemljepis, zgodovina trgovine, narodno gospodarstvo.

C. Realni: Poznavanje blaga, slovenska stenografija, lepomis, strojepisje.

Začetek rednega šolskega leta 15. septembra: izredni tečajji se začno lahko poljubno. Pišite po podrobna pojasnila!



**Na stotine hvaležnih absolventov!**

本報社址：上海南京路  
電話：二二二二  
發行所：上海南京路

### 本報社址：上海南京路

本報社址：上海南京路  
電話：二二二二  
發行所：上海南京路

